

District **de Laval**

Les présentes constituent la dénonciation de / This is the information of

Localité / Locality **Laval**

occupation **Jean-Claude Roy, enquêteur  
Agence du revenu du Canada**

**CEIC-R-2283**

Dossier / Record **540  
73-000385-106**

adresse /  
address

No séquentiel /  
Sequential No

Corps Policier /  
Police Force **Agence du revenu du  
Canada**

qui déclare : j'ai des motifs raisonnables de croire que / who states : I have reasonable  
grounds to believe that

No événement /  
Occurrence No. **5699-8859**

**Simard-Beaudry  
Construction inc.**

Code statistique /  
Statistical Code

né le /  
born on

**PhC**

Me **François Lanthier**

adresse /  
address

**A Laval, district judiciaire de Laval**

1. Entre le 1<sup>er</sup> octobre 2004 et le 4 août 2008, Simard-Beaudry Construction inc. a volontairement éludé le paiement d'un impôt de 783 269 \$ pour les années d'imposition 2005 à 2008 inclusivement, en réclamant des dépenses non déductibles de 3 575 335 \$, commettant ainsi une infraction sommaire prévue à l'alinéa 239(1)d) de la Loi de l'impôt sur le revenu, L.R.C. 1985, ch.1 (5<sup>e</sup> suppl.) dans sa version modifiée.

*debutant le*

*30 dec*

*6 min'*

*19 000 \$ / min*

*d'ici le 30 juin 2011*

Pour ces motifs, je demande justice et je signe / Wherefore I pray justice be done and I sign

Dénonciateur / Informant

☐ Déclaré sous serment devant moi / Sworn before me

☒ Affirmé solennellement devant moi / Solemnly affirmed before me

À / At **Laval**

, le / on **6 décembre 2010**

**Julie Hu**  
Juge de P

Juge de paix (en majuscules) / Justice of the Peace (in block letters)

Juge de paix / Justice of the Peace

**CONSENTEMENT AU DÉPÔT D'UNE DÉNONCIATION**

**Notre dossier : 1-196885**

---

**Sa Majesté la Reine**

**contre**

**Simard-Beaudry Construction inc.**

---

Le procureur soussigné, après avoir pris connaissance de la plainte et après un examen sommaire de la preuve qui la soutient, autorise par les présentes,

**Jean-Claude Roy, enquêteur  
Agence du revenu du Canada**



à se présenter devant un juge de paix du district judiciaire **de Laval**, aux fins de faire assermenter la dénonciation dans l'affaire mentionnée en titre.

**Signé à Montréal,  
Le 24 novembre 2010**



---

**Me François Lanthier  
Procureur pour le directeur des  
poursuites pénales**

1 P L A I G N A N T / E

**2 ACCUSE / E**

**3  
C  
A  
U  
S  
E**

Nom		Prénom	
Nom de l'avocat/e du(de la) plaignant/e		Prénom	
Code			
Me François Lauthier AV 638			
<input checked="" type="checkbox"/> 1- Présent/e	<input type="checkbox"/> 2- Absent/e	<input type="checkbox"/> 3- Représenté/e	<input type="checkbox"/> 4- Aucun/e avocat/e ne représente le(la) plaignant/e
Séquence	Date de naissance	Alias	
Nom	Année	Mois	Jour
Prénom			
Construction SIMARD - Beauclerc inc.			
<input type="checkbox"/> 1- Présent/e	<input type="checkbox"/> 2- Absent/e	<input type="checkbox"/> 3- Comparution par écrit	<input checked="" type="checkbox"/> 4- Représenté/e par avocat/e avec permission de la cour
1- En liberté		<input checked="" type="checkbox"/> 2- Détenu/e	<input type="checkbox"/> 3- Sous arrest.
Adresse 1		Adresse 2	
Nom de l'avocat/e de l'accusé/e		Prénom	
Code		1- Détenu/e dans une autre cause	
Me Jean Grolin AZ0591			
<input checked="" type="checkbox"/> 1- Présent/e	<input type="checkbox"/> 2- Absent/e	<input type="checkbox"/> 3- Représenté/e	<input type="checkbox"/> 4- Aucun/e avocat/e ne représente l'accusé/e
Date	Salle	Début	Fin
201101207	1102	1 11012	1 11024
Année	Mois	Jour	
GABY DUMAS-JD 1473			
Juge		Code	
DOMINIQUE CÔTÉ TC1801			
Greffier/ière			

Remarques

#### 4 ÉTAPPE

CHOIX DE L'ACCUSÉ/E (S'IL Y A L'IEU)				ACTUELLE				PROCHAINE				Année			Mois			Jour		
<input type="checkbox"/>	8- Juge d'une cour provinciale			1				Comp. offense criminelle	1											
<input type="checkbox"/>	2- Juge sans jury			2	1	0	0	Comp. offense statutaire	2											
<input type="checkbox"/>	3- Juge avec jury			3				Enquête préliminaire	3											
<input type="checkbox"/>	4- Jur. exclusive cour supérieure			4				Examen volontaire	4											
<input type="checkbox"/>	9- Jur. absolue d'un juge d'une cour prov.			5				Nouvelle option	5											
<input checked="" type="checkbox"/>	7- Juge d'une cour provinciale (partie XXVII)			6				Renvoi (ass. crim.)/Ouverture du terme	6											
<input type="checkbox"/>	— Nouveau choix : art. 561			22				Procès juge cour provinciale	22											
<input type="checkbox"/>	1- Art. 549			8				Procès poursuite sommaire	8											
<input type="checkbox"/>	2- Demande d'enquête préliminaire (536(4))			9				Procès juge seul	9											
<b>Remise</b>				10				Cour supérieure	10											
<input type="checkbox"/>	1- De consentement			11				Jugement reporté	11											
<input type="checkbox"/>	6- L'accusé/e consent à plus de trois jours			12				Sentence reportée	12											
<input type="checkbox"/>	3- À la demande de la poursuite			13				Révision de cautionnement	13											
<input type="checkbox"/>	4- À la demande de la défense			14				Enquête sur cautionnement	14											
<input type="checkbox"/>	5- Sur ordre du tribunal			21				Conférence préparatoire	21											
<input type="checkbox"/>	7- De l'accusé/e			33				Orientation/Déclaration	33											
				35				Manquement ord. sursis	35											
				15				Autre	15											
								Décision finale rendue	16											

☐ 1- Pièce à conviction  
☐ 2- Déclaration (536.3)  
☒ 3- Avis : Droits linguistiques (530(3))

Nombre de témoins

↑ ↑ ↑

**DÉCISION 35**

1- Ne pas agir

2- Modifier les cond. facultatives

3- Suspendre l'ordonnance

4- Mettre fin à l'ordonnance

5- Rejet de la demande

☐ 1- Proforma  
☐ 2- Communication preuve  
☐ 3- Assignation de témoins  
☐ 4- Pour disposer  
☐ 5- Sans assignation de témoins  
☐ 6- Pour fixer date  
☐ 7- Assignation spéciale  
☐ 8- Ex parte  
☐ 9- Autre

Remarques \_\_\_\_\_

U.S. A.

[illegible]

Remarques :

Suite

6- CAUTIONNEMENT

DECISION

☐ 1- Accordé

☐ 2- Rétabli

☐ 3- Modifié

☐ 4- Refusé

☐ 5- Annulé

CONDITION(S)

☐ 1- Engagement sans cond.

☐ 2- Engagement avec cond.

☐ 3- Promesse sans cond.

☐ 4- Promesse avec cond.

☐ 5- Cond. modifiée(s)

Personnel

Tierce personne

Dépôt

Autre

☐ La défense admet la preuve qui serait présentée à l'enquête.

Mandat

☐ 1- Renvoi

☐ 2- Emprisonnement

☐ 3- Amener témoin

☐ 4- Amener (défaut)

7- ORDONNANCE

☐ 1- Rapport présentiel

☐ 2- Amener prisonnier/ière

☐ 4- Examen mental \_\_\_\_\_ jours

☐ 5- Libération

☐ 8- Libération des biens

☐ 9- Confiscation des biens

☐ 10- Conf. du permis exécutée

☐ 14- Inter. de conduire \_\_\_\_\_ mois \_\_\_\_\_ an(s)

☐ 30- Inter. antidémareur 259(1.1)

☐ 31- Inter. anti. absolue \_\_\_\_\_ mois \_\_\_\_\_ an(s) 259(1.2) b)

☐ 12- Détenu dans un hôpital pour traitement

☐ 13- Relevé défaut mandat

☐ 3- Autre

☐ 28- ADN

☐ 11- Conf. du permis non exécutée

☐ 29- Consécutif 259(2.1)

☐ Interdiction de poss. d'armes art. \_\_\_\_\_ C.cr. \_\_\_\_\_ mois \_\_\_\_\_ an(s)

15- Ord. inter. obligatoire (109 C.cr.) ou discrétionnaire (110 C.cr.)

16- Ord. inter. préventive (111 C.cr.)

17- Ord. autorisant le C.A.F. à délivrer une autorisation, un permis ou un certificat malgré une interdiction (113 C.cr.)

18- Ord. de restriction visant une personne qui habite ou a des rapports avec une personne sous interdiction (117.011 C.cr.)

19- Ord. inter. prononcé lors d'une mise en liberté provisoire (515(4.1) C.cr.)

20- Ord. inter. prononcé lors d'une ordonnance de probation (732.1 C.cr.)

21- Ord. inter. prononcé lors d'une ordonnance de sursis (742.3 C.cr.)

22- Ord. inter. prononcé comme condition d'un engagement de ne pas troubler l'ordre public (810(3.1) C.cr.)

23- Ord. de modification de l'interdiction

24- Ord. de révocation de l'interdiction

Remarques

Remarques

8- SENTENCE

1- Représentations

☐ Taux d'alcoolémie supérieur à 160 mg/100 ml

		Ordre	Ordre	Ordre	Ordre	Ordre	Ordre	Ordre	Ordre
		Dé-noncia-tion	Acte accu-sation	Dé-noncia-tion	Acte accu-sation	Dé-noncia-tion	Acte accu-sation	Dé-noncia-tion	Acte accu-sation
AMENDE	Montant	01	783	2698					
	Frais		5F						
	Délai		6M	(voir modal: Pgs de paie new p)					
SURAMENDE	Montant								
	Délai								
	À défaut emprisonnement	Concurrent							
		Consécutif							
DÉDOMMAGEMENT À LA VICTIME	Montant								
	Délai								
EMPRISONNEMENT	Temps passé sous garde								
	Période infligée sans provisoire								
	Détention provisoire accordée								
	Peine infligée								
	Concurrent								
	Consécutif								
	Prison discontinue	-2							
	Perpétuité	-3							
	Avec sursis art. 742	-4							
ABSOLUTION	Conditionnelle art. 730	-1							
	Inconditionnelle art. 730	-2							
PROBATION	Surv. probation	-1							
	Surv. policier	-2							
	Probation sans surv.	-3							
	Travaux communautaires	-4							
	Période (cond. usuelles)								
	Restitution art. 732.1								
SURSIS	Sentence								

Remarques Modal. Pgs de paie : 19000/mois de début le 30-12-10, et ce, pour 6 mois et le solde devra être acquitté au 30-06-11

Canada  
Province de Québec  
District judiciaire de Laval  
Localité de Laval  
Numéro de dossier : 540-73-000385-106

ORDONNANCE DE PAIEMENT DE L'AMENDE /  
DE LA SURAMENDE

Numéro séquentiel :  
Corps policier et numéro d'événement : ARC-5699-8859  
Code statistique :

**ATTENDU QUE** Simard-Beaudry Construction inc., né le , domicilié au ,  
téléphone a été jugé et condamné le 7 décembre 2010 , par le juge Gaby Dumas.

**EN CONSÉQUENCE**, le tribunal inflige au délinquant la (les) peine(s) suivante(s) :

**À PAYER UNE AMENDE / SURAMENDE COMME SUIV :**

INFRACTION	AMENDE	SURAMENDE	FRAIS	TOTAL <i>amende suramende frais</i>
Art.239(1)d) Loi de l'impot sur le revenu	783,269.00\$	0.00\$	0.00\$	783,269.00\$
Moins somme d'argent trouvé en possession du délinquant				0.00\$
Montant à payer				783,269.00\$

**Le montant à payer doit être acquitté dans un délai de voir modalités de paiement**

Modalité(s) de paiement :  
Un paiement de 19 000.00\$ par mois, débutant le 30 décembre 2010 et ce pour 6 mois et le solde devra  
être acquitté au 30 juin 2011;

**DÉCLARATION DU DÉLINQUANT** (article 734.2 C.cr.)

J'ai lu la présente ordonnance ou elle m'a été lue, j'ai reçu une explication du contenu des articles 734 à 734.8, une explication de la disponibilité d'un mode facultatif de paiement d'une amende visé à l'article 736 et une explication des modalités de présentation d'une demande de modification des conditions de l'ordonnance prévue à l'article 734.3 du Code criminel, j'en comprends le sens et les explications et j'en ai reçu copie.

À Laval, le 7 décembre 2010

Délinquant